



**ENERG**  
енергия · ενέργεια

Y IJA  
IE IA

**HEIN**<sup>®</sup>

DOLO / ESTE



**A+**

5,9  
kW

The icon shows a window with four panes, a lamp, and a heater with wavy lines above it, all enclosed in a blue border.

ENERGIA · ЕНЕРГИЯ · ΕΝΕΡΓΕΙΑ · ENERGIJA · ENERGY · ENERGIE · ENERGI

2015/1186

**Product sheet under Regulation EU 2015/1186**

<b>Supplier's name or trademark:</b>	<b>Hein &amp; spol. - keramické závody, spol. s r.o.</b>
<b>Supplier's model identifier:</b>	<b>DOLO / ESTE</b>
<b>The energy efficiency class of the model:</b>	<b>A+</b>
<b>The direct heat output in (kW):</b>	<b>5,9</b>
<b>The indirect heat output in (kW):</b>	<b>0</b>
<b>The energy efficiency index EEI:</b>	<b>107</b>
<b>The useful energy efficiency at nominal heat output (%):</b>	<b>80</b>
<b>The useful energy efficiency at minimum load (%):</b>	<b>Pass</b>
<b>Special requirements (instalation, maintanance):</b>	<b>See instructions</b>

The information in the product sheet of the local space heater shall be provided in the following order and shall be included in the product brochure or other literature provided with the product.

**Produktdatenblatt gemäß Verordnung EU 2015/1186**

<b>Name oder Warenzeichen des Lieferanten:</b>	<b>Hein &amp; spol. - keramické závody, spol. s r.o.</b>
<b>Modellkennung des Lieferanten:</b>	<b>DOLO / ESTE</b>
<b>Energieeffizienzklasse des Modells:</b>	<b>A+</b>
<b>Direkte Wärmeleistung (kW):</b>	<b>5,9</b>
<b>Indirekte Wärmeleistung (kW):</b>	<b>0</b>
<b>Energieeffizienzindex EEI:</b>	<b>107</b>
<b>Energieeffizienz bei Nennwärmeleistung (%):</b>	<b>80</b>
<b>Energieeffizienz bei Mindestlast (%):</b>	<b>Pass</b>
<b>Besonderen Vorkehrungen (bei der Installation oder Wartung):</b>	<b>siehe Anleitung</b>

Die Angaben auf dem Produktdatenblatt des Einzelraumheizgerätes sind in nachstehender Reihenfolge aufzuführen und in die Produktbroschüre oder andere mit dem Produkt bereitgestellte Unterlagen aufzunehmen.

**Fiche produit selon la réglementation EU 2015/1186**

<b>Le nom du fournisseur ou la marque commerciale:</b>	<b>Hein &amp; spol. - keramické závody, spol. s r.o.</b>
<b>La référence du modèle donnée par le fournisseur:</b>	<b>DOLO / ESTE</b>
<b>La classe d'efficacité énergétique du modèle:</b>	<b>A+</b>
<b>La puissance thermique directe en (kW):</b>	<b>5,9</b>
<b>La puissance thermique indirecte en (kW):</b>	<b>0</b>
<b>L'indice d'efficacité énergétique EEI:</b>	<b>107</b>
<b>Le rendement utile à la puissance thermique nominale et (%):</b>	<b>80</b>
<b>Le rendement utile à la puissance thermique minimale (%):</b>	<b>Pass</b>
<b>Mesures spécifiques (lors de l'assemblage, de la maintenance) :</b>	<b>Cf. instructions</b>

Les informations de la fiche de produit du dispositif de chauffage décentralisé sont fournies dans l'ordre indiqué ci-après et figurent dans la brochure relative au produit ou dans tout autre document fourni avec celui-ci.

**Scheda prodotto secondo normativa EU 2015/1186**

<b>Nome oppure marchio del fornitore:</b>	<b>Hein &amp; spol. - keramické závody, spol. s r.o.</b>
<b>Codice prodotto del fornitore:</b>	<b>DOLO / ESTE</b>
<b>classe di efficienza energetica del modello:</b>	<b>A+</b>
<b>potenza termica diretta in (kW):</b>	<b>5,9</b>
<b>potenza termica indiretta in (kW):</b>	<b>0</b>
<b>indice di efficienza prodotto EEI:</b>	<b>107</b>
<b>efficienza del combustibile con potenza termica nominale (%):</b>	<b>80</b>
<b>efficienza del combustibile con carico minimo (%):</b>	<b>Pass</b>
<b>precauzioni speciali (durante l'installazione o la manutenzione):</b>	<b>Vedi introduzione</b>

Le indicazioni sulla scheda prodotto dell'impianto riscaldamento per singola stanza sono da indicare nella seguente successione e da inserire nel depliant o qualsiasi altro catalogo in riferimento al prodotto.